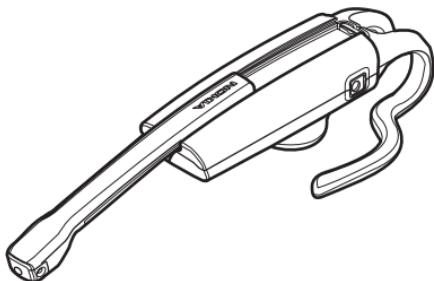


# Гарнітура Bluetooth Nokia BH-900

## Посібник користувача

---



9248121  
Видання 2

## ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

Компанія NOKIA CORPORATION заявляє про свою виключну відповідальність, що продукт HS-25W відповідає вимогам наступної Директиви Ради Європи: 1999/5/ЕС. Сертифікат відповідності знаходитьться на сайті [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

# CE 0681



Перекреслена корзина з колесами означає, що в межах Європейського Союзу наприкінці терміну дії цей виріб потрібно відділити від інших під час утилізації. Не викидайте ці вироби з несортированими міськими відходами.

© 2006-2007 Nokia. Всі права захищені.

Відтворення, передача, розповсюдження чи зберігання у будь-якому вигляді даного документу чи будь-якої його частини без попереднього дозволу компанії Nokia заборонені.

Nokia та Nokia Connecting People є зареєстрованими торговими марками Nokia Corporation. Назви інших продуктів чи компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи назвами виробів відповідних власників.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia притримується політики неперервного розвитку. Nokia зберігає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який продукт, що описаний в цьому документі, без попереднього повідомлення.

Компанія Nokia не несе відповідальністі за втрату даних чи прибутку, а також за будь-які спеціальні, випадкові, наступні чи побічні збитки, чим би вони не були викликані.

Зміст цього документу надається "як є". Окрім вимог діючого законодавства, ніякі інші гарантії, як явні, так і ті, що припускаються, включаючи (але не обмежуючись) невявними гарантіями комерційної цінності та придатності для визначеної мети, не торкаються точності, надійності чи змісту цього документу. Nokia зберігає право на перегляд цього документа або на його аннулювання у будь-який час без попереднього повідомлення.

Доступність окремих виробів може залежати від регіону. Будь-ласка, зверніться до найближчого ділера компанії Nokia.

Несанкціоновані зміни або модифікації цього пристрою можуть аннулювати право користувача на експлуатацію даного обладнання.

Контроль за експортом

Цей пристрій може містити деталі, технології або програмне забезпечення, що підлягає експортному законодавству та правилам США та інших країн. Відхилення від положень закону заборонено.

9248121 / Випуск 2 UK

# Зміст

---

<b>1. Вступ .....</b>	<b>4</b>	<b>3. Основне використання .....</b>	<b>9</b>
Бездротова технологія		Одягання гарнітури на вухо.....	9
Bluetooth .....	4	Висувний штатив мікрофона .....	9
<b>2. Початок роботи .....</b>	<b>5</b>	Здійснення дзвінків .....	9
Кнопки та складові частини .....	5	Регулювання гучності	
Зарядні пристрой .....	5	динаміка .....	10
Зарядження акумулятора.....	6	Вимкнення та увімкнення	
Увімкнення та вимкнення		мікрофона .....	10
гарнітури .....	6	Дзвінки "Натисни і говори "	
Об'єднання гарнітури в пару		(НІГ) .....	10
з сумісним телефоном .....	7	Переключення дзвінка між	
Від'єднання гарнітури від		телефоном і гарнітурою.....	11
телефону .....	7	Використання гарнітури	
Повторне з'єднання		з кількома телефонами .....	11
гарнітури, об'єднаної		Скидання установок .....	12
з телефоном у пару .....	8		
Пошук та усунення			
неправностей .....	8		
<b>4. Інформація про</b>			
<b>акумулятор .....</b>	<b>13</b>		
<b>Догляд та технічне</b>			
<b>обслуговування .....</b>	<b>14</b>		

# 1. Вступ

---

Гарнітура Nokia Bluetooth BH-900 дозволяє вільно здійснювати дзвінки та відповідати на них під час руху або перебуваючи в офісі. Мікрофон гарнітури кріпиться на висувному штативі, що дозволяє Вам відповідати та закінчувати дзвінки, а також розмовляти тихіше або в шумному оточенні.

Гарнітуру можна приєднувати до сумісного телефону, який підтримує бездротову технологію Bluetooth.

Перед використанням гарнітури уважно прочитайте цей посібник користувача. Також прочитайте посібник користувача Вашого телефону, в якому наведена важлива інформація щодо безпеки та обслуговування. Зберігайте гарнітуру подалі від малих дітей.

## ■ Бездротова технологія Bluetooth

Бездротова технологія Bluetooth дає змогу сумісним пристроям зв'язку з'єднуватися між собою без допомоги кабелю. З'єднання Bluetooth не потребує перебування телефону та гарнітури у межах прямої видимості, але відстань між пристроями не повинна перевищувати 10 метрів (30 футів). На з'єднання можуть впливати такі перешкоди, як стіни або інші електронні пристрої.

Бездротова гарнітура сумісна зі специфікацією Bluetooth Specification 2.0, яка підтримує такі режими: Headset Profile 1.1 (Режим роботи з гарнітурою) та Handsfree Profile 1.5 (Режим вільних рук). Перевіряйте у виробників інших пристройів інформацію про сумісність з цим пристроєм.

У деяких місцевостях можуть існувати обмеження щодо використання технології Bluetooth. Перевірте це у місцевих органах влади або у постачальника послуг.

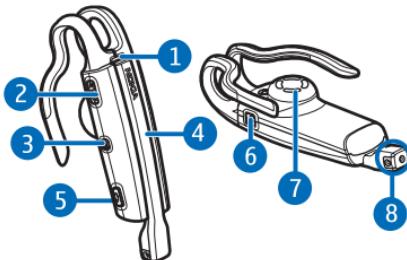
## 2. Початок роботи

---

### ■ Кнопки та складові частини

Гарнітура складається з таких частин:

- Світловий індикатор (1)
- Кнопка гучності (2)
- Кнопка живлення (3)
- Висувний штатив мікрофона (4)
- Кнопка відповіді/закінчення (5)
- Гніздо зарядного пристрою (6)
- Динамік (7)
- Мікрофон (8)



Перш ніж використовувати гарнітуру, потрібно зарядити акумулятор і об'єднати гарнітуру у пару із сумісним телефоном.



**Увага:** Складові частини гарнітури намагнічені. До неї можуть притягуватися металеві предмети. Не кладіть поруч з гарнітурою кредитні картки або інші магнітні носії, оскільки це може призвести до видалення інформації, що зберігається на них.

### ■ Зарядні пристрої

Перед використанням із гарнітурою будь-якого зарядного пристрою перевірте номер його моделі. Гарнітуру можна використовувати із зарядними пристроями AC-3, AC-4 та DC-4.



**Попередження:** Використовуйте лише зарядні пристрої, схвалені компанією Nokia для використання саме з цим додатком.

Використання інших типів пристрій може привести до втрати будь-яких гарантій та дозволів, а також може бути небезпечним.

З питань придбання ухвалених додатків необхідно звернутися до свого дилера. Щоб від'єднати шнур живлення будь-якого додатка, необхідно потягнути за штепсель, а не за шнур.

## ■ Зарядження акумулятора

Цей пристрій має внутрішній незнімний акумулятор, що перезаряджається. Не робіть спроб витягти акумулятор із пристрою, щоб не пошкодити пристрій.

1. Увімкніть зарядний пристрій в розетку електромережі.
2. Приєднайте шнур зарядного пристрою до гарнітури, як показано на малюнку.  
Під час заряджання горить червоний індикатор. Якщо зарядження не розпочалося, від'єднайте зарядний пристрій, а потім приєднайте його знову і спробуйте ще раз. Повне заряджання акумулятора може зайняти до 2 годин.
3. Коли акумулятор повністю зарядиться, індикатор почне світитися зеленим світлом. Від'єднайте зарядний пристрій від розетки електромережі та від гарнітури.



Повністю заряджений акумулятор розрахований на роботу тривалістю до 8 годин у режимі розмови та до 180 годин у режимі очікування. Проте час роботи в режимі очікування та розмови може відрізнятися у разі використання з різними мобільними телефонами чи іншими пристроями, що підтримують технологію зв'язку Bluetooth, а також в залежності від установок, стилів та умов використання.

Коли акумулятор розряджається, гарнітура подає звуковий сигнал і починає блимати червоний індикатор.

## ■ Увімкнення та вимкнення гарнітури

Щоб включити гарнітуру, натисніть і потримайте кнопку живлення. Гарнітура подасть звуковий сигнал, і індикатор почне блимати зеленим світлом. Індикатор починає світитися синім, коли гарнітура

з'єднується з телефоном і переходить в режим готовності до використання.

Щоб вимкнути гарнітуру, натисніть і потримайте кнопку живлення. Гарнітура подасть звуковий сигнал, а індикатор на короткий час почне світитися червоним.

## **■ Об'єднання гарнітури в пару з сумісним телефоном**

1. Увімкніть телефон та гарнітуру.
2. Активуйте функцію Bluetooth на телефоні і встановіть, щоб телефон виконав пошук пристрійв Bluetooth. Інструкції див. у посібнику користувача свого телефону.
3. Виберіть гарнітуру (Nokia BH-900) зі списку знайдених пристрійв.
4. Введіть код доступу для з'єднання **0000** та об'єднайте гарнітуру з телефоном у пару. У деяких телефонах може знадобитися після об'єднання у пару встановити з'єднання окремо. Для отримання детальної інформації див. посібник користувача свого телефону. Об'єднувати гарнітуру з телефоном у пару потрібно лише один раз.

Якщо створення пари було успішним, гарнітура подасть звуковий сигнал і з'явиться меню телефону, де Ви можете побачити пристрой Bluetooth, що утворюють пару.

## **Від'єднання гарнітури від телефону**

Щоб від'єднати гарнітуру від свого телефону (наприклад, для з'єднання телефону з іншим пристроем Bluetooth), зробіть одне з наступного:

- Вимкніть гарнітуру.
- Від'єднайте гарнітуру в меню Bluetooth у телефоні.
- Перемістіть гарнітуру далі ніж на 10 метрів (30 футів) від телефону.

Для від'єднання скасовувати утворену пару гарнітури з телефоном непотрібно.

## Повторне з'єднання гарнітури, об'єднаної з телефоном у пару

Щоб з'єднати гарнітуру з телефоном, увімкніть гарнітуру, встановіть з'єднання у меню Bluetooth телефону або натисніть і утримуйте натиснутою кнопку відповіді/закінчення.

Можна встановити, щоб Ваш телефон з'єднувався з гарнітурою автоматично після її увімкнення. Щоб зробити це у телефонах Nokia, змініть установки свого об'єднаного в пару пристрою в меню Bluetooth.

## **■ Пошук та усунення несправностей**

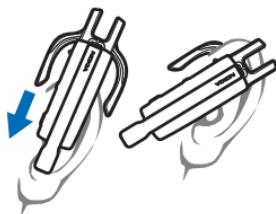
Якщо не вдається з'єднати гарнітуру з телефоном, виконайте таке:

- Переконайтесь, що гарнітура заряджена, увімкнена та об'єднана у пару з Вашим телефоном.
- Переконайтесь, що в телефоні активована функція Bluetooth.
- Перевірте, чи не перевищує відстань від гарнітури до телефону 10 метрів та чи немає між гарнітурою та телефоном таких перешкод, як стіни або електронні пристрої.
- Щоб скинути установки гарнітури, якщо вона перестає працювати навіть у випадку, коли вона заряджена, підключіть гарнітуру до зарядного пристрою, швидко натисніть кнопку живлення та середню частину клавіші гучності одночасно. Таке скидання не очистить Ваші установки (наприклад, установки утворення пари).

### 3. Основне використання

#### ■ Одягання гарнітури на вухо

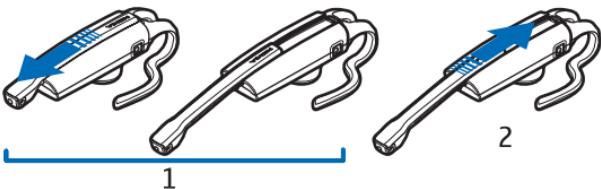
Одягніть гарнітуру на вухо у зручному положенні і направте її у напрямку рота, як показано на малюнку.



#### ■ Висувний штатив мікрофона

За допомогою висувного штатива мікрофон можна розмістити близче до рота, що покращує якість звуку навіть у випадку, коли Ви говорите тихіше чи в шумному середовищі. Штатив можна використовувати для відповіді на дзвінки або їх закінчення та відхилення.

Для використання штатива обережно потягніть його донизу у напрямку рота (1) або посуньте вгору у початкове положення (2).



#### ■ Здійснення дзвінків

Для здійснення дзвінка з приєднаною гарнітурою використовуйте свій телефон, як звичайно.

Якщо Ваш телефон підтримує повторний набір, швидко двічі натисніть кнопку відповіді/закінчення, коли не відбувається розмова.

Якщо Ваш телефон підтримує голосовий набір, натисніть та потримайте кнопку відповіді/закінчення, коли не відбувається

розмова, та продовжуйте, як вказано у посібнику користувача Вашого телефону.

Щоб відповісти на дзвінок, потягніть штатив донизу у напрямку рота, натисніть кнопку відповіді/закінчення або використовуйте клавіші телефону. Якщо увімкнено функцію автоматичної відповіді, телефон автоматично відповідатиме на вхідні дзвінки після одного сигналу виклику.

Щоб відхилити вхідний дзвінок, потягніть штатив донизу і відразу посуньте його вгору або швидко двічі натисніть кнопку відповіді/закінчення.

Щоб закінчити дзвінок, посуньте штатив вгору у його початкове положення, натисніть кнопку відповіді/закінчення або використовуйте клавіші телефону.

## ■ Регулювання гучності динаміка

Натисніть кнопку гучності вгору, щоб збільшити, або вниз, щоб зменшити гучність. Щоб швидко змінити гучність, натисніть і утримуйте кнопку у потрібному напрямку.

## ■ Вимкнення та увімкнення мікрофона

Щоб увімкнути або вимкнути мікрофон під час дзвінка, швидко натисніть кнопку гучності посередині. Пролунає довгий звуковий сигнал. Якщо мікрофон вимкнений, індикатор постійно блимає синім світлом. Функцію вимкнення мікрофона неможливо використати під час дзвінка НІГ.

## ■ Дзвінки "Натисни і говори" (НІГ)

Гарнітуру можна також використовувати для здійснення чи отримування дзвінків "натисни і говори" (НІГ). Для використання цієї послуги мережі телефон має її підтримувати, і в телефоні має бути увімкнена сама функція. Докладнішу інформацію щодо функції НІГ можна отримати у свого оператора мережі чи постачальника послуг, а також у посібнику користувача Вашого сумісного телефону.

Щоб здійснити дзвінок НІГ через стандартний канал НІГ, визначений у телефоні, натисніть і утримуйте кнопку гучності посередині (коли не відбувається розмова чи під час дзвінка), поки Ви говорите.

Якщо дзвінок НІГ надходить тоді, коли не відбувається інша розмова, гарнітура подає звуковий сигнал, і Ви чуєте голос співрозмовника. Щоб відповісти та розмовляти через почутий канал в межах проміжку часу, визначеного оператором мережі чи постачальником послуг, натисніть і утримуйте кнопку гучності посередині, поки Ви говорите. Щоб відповісти та розмовляти по стандартному каналу через проміжок часу, визначений оператором мережі чи постачальником послуг, натисніть і утримуйте кнопку гучності посередині, поки Ви говорите.

## ■ Переключення дзвінка між телефоном і гарнітурою

Щоб переключити телефонний дзвінок чи дзвінок НІГ між гарнітурою та сумісним телефоном Nokia, натисніть і утримуйте кнопку відповіді/закінчення або скористайтеся відповідною функцією телефону.

## ■ Використання гарнітури з кількома телефонами

Гарнітуру можна об'єднати у пари з вісімома телефонами, але одночасно вона може бути з'єднана лише з одним телефоном.

Телефон, що був об'єднаним у пару з гарнітурою першим, вважається стандартним телефоном. Якщо увімкнути гарнітуру в радіусі 10 метрів від кількох телефонів, об'єднаних у пару, гарнітура намагатиметься з'єднатися зі стандартним телефоном.

Якщо гарнітура не зможе з'єднатися зі стандартним телефоном, вона намагатиметься з'єднатися із останнім телефоном, з яким вона використовувалась. Якщо гарнітура не зможе з'єднатися із цим телефоном, то вона спробує з'єднатися із одним з решти шести телефонів. Для отримання інформації щодо встановлення з'єднання див. Посібник користувача до Вашого телефону.

## ■ Скидання установок

Якщо потрібно скинути всі установки гарнітури (наприклад, список парних пристроїв), потримайте клавішу живлення та верхню частину клавіші регулювання гучності протягом 10 секунд. Після скидання установок гарнітура двічі подасть звуковий сигнал, і впродовж кількох секунд індикатор бліматиме по черзі червоним, зеленим та синім світлом.

## 4. Інформація про акумулятор

---

Ваш пристрій живиться від акумулятора, що перезаряджається. Повні робочі характеристики нового акумулятора досягаються лише після двох-трьох повних циклів заряджання і розряджання. Акумулятор можна заряджати та розряджати сотні разів, але при цьому він поступово зношується. Заряджайте свій акумулятор лише за допомогою ухвалених зарядних пристроїв Nokia, призначених для цього виробу.

Коли зарядний пристрій не використовується, вимкніть його з електричної розетки та від'єднайте від виробу. Не залишайте повністю заряджений акумулятор з'єднаним із зарядним пристроєм, оскільки надмірне зарядження скорочує строк служби акумулятора. Якщо повністю заряджений акумулятор не використовувати, він з часом розрядиться.

Ніколи не користуйтесь пошкодженими зарядними пристроями.

В разі тривалого знаходження у умовах високої або низької температури (наприклад, влітку в закритому автомобілі або в холодну зиму) місткість та термін служби акумулятора пристрою знижуються. Завжди намагайтесь зберігати акумулятор при температурі від 15°C до 25°C (від 59°F до 77°F). Пристрій з дуже нагрітим чи дуже охолодженим акумулятором може тимчасово не працювати, навіть якщо акумулятор повністю заряджений. Робота акумулятора особливо обмежується при температурах значно нижче 0°C.

Не кидайте акумулятори у вогонь, оскільки вони можуть вибухнути. При пошкодженні акумулятори також можуть вибухнути. Утилізуйте акумулятори згідно з місцевими нормативними положеннями. Якщо це можливо, здайте, будь ласка, акумулятори на повторну переробку. Не викидайте акумулятори як побутове сміття.

## Догляд та технічне обслуговування

---

Ваш пристрій є результатом спільної діяльності розробників та виконавців вищої кваліфікації і потребує обережного поводження. Наведені нижче рекомендації допоможуть Вам дотримуватись всіх вимог гарантійного обслуговування.

- Тримайте всі аксесуари та додатки в місцях, недоступних для малих дітей.
- Тримайте пристрій сухим. Атмосферні опади, волога та будь-які рідини містять мінерали, які призводять до корозії електронних схем. Якщо Ваш пристрій намокне, дайте йому повністю висохнути.
- Не використовуйте та не зберігайте пристрій у запилених чи брудних місцях. Його рухомі частини та електронні компоненти можуть пошкодитися.
- Не зберігайте пристрій у місцях з високою температурою. Високі температури можуть скоротити термін служби електронних пристрійв, викликати пошкодження акумулятора та деформацію або розплавлення пластмас.
- Не зберігайте пристрій у холодних місцях. Коли пристрій нагрівається до своєї нормальної температури, всередині пристрою може з'явитися волога, яка може пошкодити електронні плати.
- Не кидайте, не бийте та не трусіть пристрій. Грубе поводження може привести до поломки внутрішніх електронних плат і точної механіки.
- Не використовуйте для очистки пристрою юкі хімікати, сильні миючі засоби та розчини.
- Не фарбуйте пристрій. Фарба може блокувати рухомі частини та порушити їх належне функціонування.

Всі наведені вище рекомендації однаково стосуються Вашого пристрою, акумулятора, зарядного пристрою та будь-якого додатка. Якщо будь-який пристрій не працює належним чином, віднесіть його до найближчого авторизованого сервісного центру для технічного обслуговування.